

# EUROOPA PARLAMENT

2004



2009

*Istungidokument*

**A6-0477/2008**

4.12.2008

**\*\*\***

## **SOOVITUS**

Ettepanek võtta vastu nõukogu määrus (EÜ), millega muudetakse määrust (EÜ) nr 1083/2006 (millega nähakse ette üldsätted Euroopa Regionaalarengu Fondi, Euroopa Sotsiaalfondi ja Ühtekuuluvusfondi kohta) teatavate tulusate projektide osas

(13874/2008 – C6-0387/2008 – 2008/0186(AVC))

Regionaalarengukomisjon

Raportöör: Stavros Arnautakis

***Kasutatud tähised***

- \* nõuandemenetlus  
*antud hääle enamus*
- \*\*I koostöömenetlus (esimene lugemine)  
*antud hääle enamus*
- \*\*II koostöömenetlus (teine lugemine)  
*antud hääle enamus ühise seisukoha heakskiitmiseks, parlamendi liikmete hääleteenamus ühise seisukoha tagasilükkamiseks või muutmiseks*
- \*\*\* nõusolekumenetlus  
*parlamendi liikmete hääleteenamus v.a EÜ asutamislepingu artiklites 105, 107, 161 ja 300 ja ELi lepingu artiklis 7 toodud juhtudel*
- \*\*\*I kaasotsustamismenetlus (esimene lugemine)  
*antud hääle enamus*
- \*\*\*II kaasotsustamismenetlus (teine lugemine)  
*antud hääle enamus ühise seisukoha heakskiitmiseks, parlamendi liikmete hääleteenamus ühise seisukoha tagasilükkamiseks või muutmiseks*
- \*\*\*III kaasotsustamismenetlus (kolmas lugemine)  
*antud hääle enamus ühise teksti heakskiitmiseks*

(Antud menetlus põhineb komisjoni esitatud õiguslikul alusel.)

## SISUKORD

### Lehekülg

EUROOPA PARLAMENDI ÕIGUSLOOMEGA SEOTUD RESOLUTSIOONI PROJEKT..5	
SELETUSKIRI .....	6
TÖÖHÕIVE- JA SOTSIAALKOMISJONI ARVAMUS .....	7
MENETLUS .....	10



## EUROOPA PARLAMENDI ÕIGUSLOOME GA SEOTUD RESOLUTSIOONI PROJEKT

ettepaneku kohta võtta vastu nõukogu määrus (EÜ), millega muudetakse määrust (EÜ) nr 1083/2006 (millega nähakse ette üldsätted Euroopa Regionaalarengu Fondi, Euroopa Sotsiaalfondi ja Ühtekuuluvusfondi kohta) teatavate tulusate projektide osas (13874/2008 – C6-0387/2008 – 2008/0186(AVC))

(Nõusolekumenetlus)

*Euroopa Parlament,*

- võttes arvesse ettepanekut võtta vastu nõukogu määrus (KOM(2008)0558 – 13874/2008);
  - võttes arvesse nõusoleku taotlust, mille nõukogu esitas vastavalt EÜ asutamislepingu artikli 161 esimesele lõigule (C6-0387/2008);
  - võttes arvesse kodukorra artikli 75 lõiget 1;
  - võttes arvesse regionaalarengukomisjoni soovitusi ja tööhõive- ja sotsiaalkomisjoni arvamust (A6-0477/2008),
1. annab nõusoleku ettepanekule võtta vastu nõukogu määrus;
  2. teeb presidendile ülesandeks edastada Euroopa Parlamendi seisukoht nõukogule ja komisjonile.

## SELETUSKIRI

Määruse nr 1083/2006 artikli 55 sätetes viidatakse "tulusale projektile", mille tõhus kohaldamine osutus raskeks.

Mõnede Euroopa Regionaalarengu Fondi ja Ühtekuuluvusfondi kaasrahastatavate väikeste projektide puhul või Euroopa Sotsiaalfondi kaasrahastatavate tegevuste puhul kujutaksid nõutavad järelmeetmed – tulu võib arvesse võtta kuni kolm aastat pärast rakenduskava lõpetamist – ebaproportsionaalset halduskoormust, arvestades asjaomaseid summasid, ja olulist riskitegurit kava rakendamisel.

Komisjon ei saanud lahendada liikmesriikide poolt esiletoodud raskusi 55 sätete tõlgendamise teel, kuna see osutus õiguslikult võimatuks.

Seepärast, olles konsulteerinud liikmesriikidega, peab komisjon vajalikuks võtta vastu muudatus määruse nr 1083/2006 kohta, mis piirdub artikli 55 lõikega 5 ning koosneb ainult kahest punktist: Euroopa Sotsiaalfondist kaasrahastatavate toimingute väljajätmine artikli 55 reguleerimisalast ja künnise kehtestamine, millest allapoole jäävad Euroopa Regionaalarengu Fondist või Ühtekuuluvusfondist kaasrahastatavad projektid jääksid samuti artikli 55 reguleerimisalast välja, nii abikõlblike kulude ülemmäära arvestamise kui ka järelevalve eesmärgil. Teised artikli 55 sätted jäävad muutmata.

Kuna on oluline tagada ühtsed rakenduseeskirjad kõikidele projektidele kogu programmitöö perioodi raames, lisati ka tagasiulatuv klausel, nii et muudetud artikkel jõustuks alates 1. augustist 2006.

Selle tehnilise muudatusega lihtsustatakse nii palju kui võimalik tulusate projektide juhtimist, vähendades proportsionaalsuse vaimus halduskoormust.

Lisaks lihtsustab sel viisil muudetud artikkel 55 kahtlemata oluliste keskmise suurusega toimingute rakendamist ja järelevalvet sellistes tundlikes poliitikavaldkondades nagu keskkond, sotsiaalne kaasatus, teadusuuringud, konkurentsivõime, innovatsioon ja energia, parandades sellega struktuurifondide kasutamist ja tõhusust.

Kuna mõju eelarvele puudub, peaks otsus langetatama kiiresti, et võimalikult lühendada õigusliku ebakindluse ning liikmesriikide ja lõplike abisaajate poolse erineva tõlgenduse perioodi, mille tõttu võib projektide esitamine ja seega ka rakenduskavade rakendamine edasi lükkuda.

Lõpetuseks võib öelda, et käesolev institutsioonidevahelise ladusa koostöö juhtum on heaks näiteks selle kohta, kuidas kehtivaid struktuurifondide määruseid saab Euroopa kodanike huvides tõhusalt lihtsamaks muuta. Uus säte aitab kindlasti saavutada paremat vastavust käesolevaks ja tulevaseks programmitöö perioodiks seatud prioriteetidele.

2.12.2008

## **TÖÖHÕIVE- JA SOTSIAALKOMISJONI ARVAMUS**

regionaalarengukomisjonile

ettepaneku kohta võtta vastu nõukogu määrus (EÜ), millega muudetakse määrust (EÜ) nr 1083/2006 (millega nähakse ette üldsätted Euroopa Regionaalarengu Fondi, Euroopa Sotsiaalfondi ja Ühtekuuluvusfondi kohta) teatavate tulusate projektide osas (13874/2008 – C6-0387/2008 – 2008/0186(AVC))

Arvamuse koostaja: Jan Andersson

### **LÜHISELGITUS**

Komisjon võttis 15. septembril 2008 vastu ettepaneku muuta nõukogu määruse (EÜ) nr 1083/2006 artiklit 55.

Määruse (EÜ) nr 1083/2006 artiklis 55 kehtestatud uutes finantsjuhtimiseeskirjades käsitletakse fondide finantsosalust, eelkõige tulusaid projekte. Sättes määratletakse, kuidas arvutatakse nendele projektidele eraldatavat toetust, ning nähakse ette järelevalve.

Liikmesriigid on märkinud, et artiklit 55 ei sobi kohaldada Euroopa Sotsiaalfondi tegevusele. Tegelikult põhinebki artiklis 55 ettenähtud meetod infrastruktuuriprojektidel, mida Euroopa Sotsiaalfondist ei saa rahastada.

Komisjoni ettepaneku eesmärgiks on proportsionaalsuse põhimõtet järgides võimalikult palju lihtsustada tulusate projektide juhtimist, vähendades selleks halduskoormust.

Tööhõive- ja sotsiaalkomisjon pooldab artikli 55 nimetatud muutmist, et hõlbustada Euroopa Sotsiaalfondi programmide rakendamist.

Tööhõive- ja sotsiaalkomisjoni arvates on komisjoni ettepaneku eesmärk selles, et artiklit 55 ei kohaldataks ühelegi Euroopa Sotsiaalfondist kaasrahastatavale tegevusele ega Euroopa Regionaalarengu Fondist ja Ühtekuuluvusfondist kaasrahastatavatele väikestele projektidele.

Tegelikkuses hõlbustab artikli 55 muutmine teatavate abikõlblike tegevuste rakendamist, näiteks sotsiaalse kaasamise projektid ja hooldusteenuste toetamine, mis teatud juhtudel võivad teenida kasumit.

Ettepanek sisaldab ka tagasiulatava mõjuga klauslit, mille alusel artiklit 55 kohaldatakse alates 2006. aasta augustist.

\*\*\*\*\*

Tööhõive- ja sotsiaalkomisjon palub vastutaval regionaalarengukomisjonil teha Euroopa Parlamendile ettepanek anda nõusolek.



## MENETLUS

<b>Pealkiri</b>	Regionaalarengu Fond, Euroopa Sotsiaalfond ja Ühtekuuluvusfond: tulusad projektid (määruse (EÜ) nr 1083/2006 muutmise)
<b>Viited</b>	13874/2008 – C6-0387/2008 – KOM(2008)0558 – 2008/0186(AVC)
<b>EP nõusoleku taotluse kuupäev</b>	4.11.2008
<b>Vastutav komisjon</b>	REGI
<b>Arvamuse esitaja(d)</b> istungil teada andmise kuupäev	EMPL 17.11.2008
<b>Arvamuse koostaja</b> nimetamise kuupäev	Jan Andersson 6.10.2008
<b>Arutamine parlamendikomisjonis</b>	4.11.2008
<b>Vastuvõtmise kuupäev</b>	2.12.2008
<b>Lõpphääletuse tulemused</b>	+: 35 –: 1 0: 0
<b>Lõpphääletuse ajal kohal olnud liikmed</b>	Jan Andersson, Edit Bauer, Iles Braghetto, Philip Bushill-Matthews, Alejandro Cercas, Ole Christensen, Derek Roland Clark, Luigi Cocilovo, Jean Louis Cottigny, Jan Cremers, Proinsias De Rossa, Harald Ettl, Carlo Fatuzzo, Ilda Figueiredo, Stephen Hughes, Ona Juknevičienė, Thomas Mann, Jan Tadeusz Masiel, Maria Matsouka, Juan Andrés Naranjo Escobar, Csaba Óry, Siiri Oviir, Marie Panayotopoulos-Cassiotou, Rovana Plumb, Bilyana Ilieva Raeva, José Albino Silva Peneda, Jean Spautz, Gabriele Stauner, Ewa Tomaszewska
<b>Lõpphääletuse ajal kohal olnud asendusliige/asendusliikmed</b>	Petru Filip, Donata Gottardi, Marian Harkin, Sepp Kusstatscher, Jamila Madeira, Viktória Mohácsi, Anja Weisgerber

## MENETLUS

<b>Pealkiri</b>	Regionaalarengu Fond, Euroopa Sotsiaalfond ja Ühtekuuluvusfond: tulused projektid (määruse (EÜ) nr 1083/2006 muutmise)	
<b>Viited</b>	13874/2008 – C6-0387/2008 – KOM(2008)0558 – 2008/0186(AVC)	
<b>EP nõusoleku taotluse kuupäev</b>	4.11.2008	
<b>Vastutav komisjon</b> istungil teada andmise kuupäev	REGI 17.11.2008	
<b>Arvamuse esitaja(d)</b> istungil teada andmise kuupäev	BUDG 17.11.2008	EMPL 17.11.2008
<b>Arvamuse esitamisest loobumine</b> otsuse kuupäev	BUDG 20.10.2008	
<b>Raportöör(id)</b> nimetamise kuupäev	Stavros Arnaoutakis 10.9.2008	
<b>Arutamine parlamendikomisjonis</b>	7.10.2008	
<b>Vastuvõtmise kuupäev</b>	2.12.2008	
<b>Lõpphääletuse tulemused</b>	+: 40	0
	–: 0	0
	0: 0	
<b>Lõpphääletuse ajal kohal olnud liikmed</b>	Emmanouil Angelakas, Stavros Arnaoutakis, Jana Bobošíková, Wolfgang Bulfon, Giorgio Carollo, Antonio De Blasio, Bairbre de Brún, Petru Filip, Gerardo Galeote, Eugenijus Gentvilas, Monica Giuntini, Ambroise Guellec, Marian Harkin, Jim Higgins, Filiz Hakaeva Hyusmenova, Mieczysław Edmund Janowski, Gisela Kallenbach, Tunne Kelam, Evgeni Kirilov, Miloš Koterec, Constanze Angela Krehl, Florencio Luque Aguilar, Jamila Madeira, James Nicholson, Jan Olbrycht, Maria Petre, Wojciech Roszkowski, Grażyna Staniszevska, Catherine Stihler, Margie Sudre, Kyriacos Triantaphyllides, Lambert van Nistelrooij, Oldřich Vlasák	
<b>Lõpphääletuse ajal kohal olnud asendusliige/asendusliikmed</b>	Brigitte Douay, Emanuel Jardim Fernandes, Ramona Nicole Mănescu, Samuli Pohjamo, Jürgen Schröder, Bart Staes, László Surján, Iuliu Winkler	